

DEBRECZEN



1914 augusztus 14-én kiadott 75. szám

Uram

Előfizetési ár szétkülönbözéssel:

HELYBEN:	VIDÉKEN:
Egy óra 1 korona	Egy óra 1 K 50 f.
Negyedévre 3	Negyedévre 4 K 50 f.
Egyes szám ára 4 fill.	Egyes szám ára 6 fill.

Negyvenhatodik évfolyam.

149-ik szám.

Csütörtök, 1914. augusztus 6.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

DEBRECZEN,

Barabos-utca 7. szám. Telefon: 412.

Lapkiadó Horovitz Zsigmond.

Könyörgés.

Mindeneknek Atyja, áldd meg ágyunk méhét, hogy megfogadjon benne a kétségbeesett, fegyverben, vasban nyögő világ szabadsága!

Miként eddig könyörögtünk Hozzád, hogy áldd meg a tavaszi eső édes, halk permetegét, mely a szomjtól pihegő vetést megitatja, úgy esdünk most színed előtt: áldd meg fegyvereink golyózáporát, hogy a bűn vérszomjtól lihegő vetését jégföregteteg gyanánt söpörje el!

Áldd meg huszárajaink kardját, hogy kiröppenve hüvelyéből, szárnya nőjön, miként a lángostornak, mely a pokol hadát perzseli halálra és áldd meg szuronyaink ezüsthéjű erdejét, hogy miként egy ragyogó, mindent ledöntő föregteteg omoljon a megdöbbenő Déle, s ha kell, igruduljon föl az elámult Északra.

Ime, Uram, fegyverben Magyarország. Kinézek az ablakomon, s előitem a Kárpát. Tegnap még sötét, titokzatos hegy, ma koronás hadisíak Magyarország fején. A völgyben kanyarog a folyó. Tegnap még ezüst pántlika, mellyel ott, a hajlatnál, egy fehér szikla játszadozott unatkozó cica módjára. Ma kardkötő öv Magyarország derekán. És ott sötélik, a Kárpáttól az Aldunáig, nemes acél komorságában kardja, melynek markolata a Felföld, pengéje az Alföld, hegye a Székelység, villáma a Tuladuna, zenéje a főváros: Magyarországnak a harctérre vonuló ifjusága. Fél száz év óta nem látták ily szépnek, nemesnek, erősnek, szerelemre és becsületre méltónak ezt a nemzetet, mely most, fegyverén kezével, a félvilággal néz bátor farkasszemét, a félvilággal, melynek süvege az északi jég, cipője a narancs aranylabdáit ingató francia Rivléra.

Tekints le, Uram, felhőid ablakán a fegyverbe öltözött magyar nemzetre és engedd le hozzánk szemed kegyes mosolyát. Hiszen ritkán ment hadba nép ily tiszta zászlóval. Erre nincs irva sem önzés, sem gyűlölet, sem irigység, sem vérszomj, csak egy fejedelmi hitvespár halvány képmása szomorkodik rajta. Egyszer már látott ilyen zászlókat a történelem; akkor is magyar kéz vitte. Akkor Endre herceg képével repesnek a harc viharában a magyar zászlók. Nagy Lajos király ment megtorolni meggyilkolt öccse halálát. És mig akkor a zászlókon a hitvesi árulás szégyenbibera lobogott, a mi

mostani zászlóinkon a hitvesi hűség és mártírság lilomkoronája ragyog. És Te, aki megáldottad Nagy Lajos fegyvereit, megvonnád kegyelmedet Ferenc József megbántott ősz fejétől? Nem, Uram, pogány és istentagadó módjára vétkezném, ha csak egy percre erőt venne rajtam a kétség: velünk vagy-e? Mert akkor megtagadnám a mennyet, az örök igazságot, az erény fenségét, az eget napjával és minden csillagával, s lelkem a sötétségben bolyongna, korbácsolatva a tenger fekete hullámszörnyeitől és szét tépve gyilkvs káprázatok farkasfogaitól.

És könyörgök Hozzád, küldd le vigaszodat a magyar házakba, melyekben most fájdalomszülte titkos gyöngyök peregnék le az anyák, hitvesek és gyermekek arcán, — friss fájdalom könyei most és sok arcon később örök fájdalomé. Küldd le angyalarcu, galambszárnyu vigaszodat az elhagyatott öregekhez, nőkhöz és gyermekekhez, hogy letörülje a könyeket, melyeket nem tud fölzarítani sem a nemzeti lelkesedés egedet nyaldosó lángja, sem a dicsőség borostyánjának hús sátorja, hanem csak egyedül a Te irgalmad puha aranygyocskendője.

Küldd le hozzájuk a nehéz órákban, a félelem, rebegés, rémület és gász óráiban, Gizella királyné Rajtad merengő kegyes árnyalakját, hogy hite ércét égesse lelkükbe. Küldd le Árpádházi Erzsébet szüende lilomalakját, hogy rózsáit szivükre hintse és szűz Margit királyleányt, hogy mennyei fényben fürdő fátyolával kötözze be sebeiket. És küldd le Erzsébet királyasszonyt, hogy anyai és királynői mártírmosolyával ajkán, vezérelje őket az aldozatok után.

Most a fegyverek zengeuek és a harci zajban szegény énekes szolgád hangja csak rebegés. De Te, aki meghallod a pehely lebbenését, talán füledbe veszed az én imádságomat is. Mert az én könyörgésem nem is csak az anyém, hanem egész Magyarországé. Erről imádkozik Hozzád a hegy és a völgy, a rengeteg és a puszta, a folyó és a szél, a bérc és a földi rög, a király és a kolbás, mert egyek vagyunk mindnyájan érzelemben, szivben, hitben, hitben, reményben, — csak az egyik imája zengőbb és fenségesebb, a másiké egyszerűbb és gyámoltalanabb. Oh, Uram, itt áll Előttem a csöndes munkájából fölrázótt magyarság, táborokba gyülekezve, mig mezői, szerűi, szőlői, gyárai, műhelyei üresek. Hallgasd meg lelke acél-

hurjain dörgő hadi imáját. Fegyverei tüzét, szuronyai fényét, kardja villámát, ágyui hörgését repítsd át diadallal a gyűlölet egész világán, amiként átszánguld a világon egéd földet reszkettető tüzfolyama, mert e fegyverek szavában a Te lényed él: az Igazság! S. Zs.

Hatósági intézkedés

az élelmiszer uzsora ellen.

Végre valahára Debreczen város hatósága is megmozdult, hogy a nagymértékben elharapózott élelmiszeruzsora ellen óvintézkedéseket tegyen. Sajnosan kell azonban megállapítanunk, hogy az alábbi hirdetményvel, melyet közzététel céljából a városi tanács hozzánk beküldött, egy szemernyit sem segítt az élelmiszeruzsora tovább terjedése ellen.

Ennek egyedüli jogorvoslata a hatóságilag megállapított élelmiszer ára lehet, mert ha pl. Sarajevóban tudják a cukor árát kilogrammonként 1 koronáért árusítani, miért legyen ez Debreczenben 1 korona 20 fillér kilogrammonként, nem is szólva a kenyér és liszt horribilis áráiról, amik nálunk Debreczenben még a mai viszonyok között sem indokolt akkor, amidőn ugy a kenyér, mint a liszt Sarajevóban is sokkal olcsóbb.

Itt közöljük különben a Városi Tanács által kibocsátott hirdetményt:

16997/914. Hirdetmény.

A mozgósítás elrendelése következtében behívott katonák élelmezéséről való gondoskodás folytán az élelmi szerek kereslete hirtelen nagy mértékben emelkedett.

Bár az élelmiszerek mennyisége az emelkedett keresletet is képes kellőképpen kielégíteni, mégis ezen alkalmat egyes árusítók a közönség kizsákmányolására igyekeznek kihasználni és az árakat indoktalanul emelik.

A hatóság teljes igyekezetével azon működik, hogy az élelmiszeruzsoraát megakadályozza, s azok ellen, akik ezt elkövetik, a leghigorubb megtorló intézkedéseket fogja alkalmazni.

Erről a városi Tanács a közönséget arról értesíti, hogy az élelmiszerek árusításánál tapasztalt visszaéléseket a rendőrfőkapitányságnál jelentse be.

Debreczen, 1914. augusztus hó 3-án.

A városi Tanács.

Szolyvai

hugyhajtó és hogsavoldó gyógyvíz.

Dr. Kétly, Dr. Bókay, Dr. Widerhoffer orvostanárok nyilatkozatai alapján elsősorú gyógyhatású: csusz, köszvény, hólyag, vesebajoknál, cukorbetegség, hughomok, epekő, étvágytalanság és gyomormegbetegedés ellen. — Kitűnő ízű üdítő ital. — Mindenütt kapható. Főraktár Fűszerkereskedők Részvénytársasága Debreczen.



Felhívás

a város területéről behívott tartalékos katonák segélyezésére szorult családtagjaihoz.

A városi tanács határozatával kifolyólag Kovács József polgármester a következő felhívást bocsátotta ki:

A magyar királyi Miniszter elnök U. 5651. I. M. E. szám alatt hoztam intézeti leirata alapján felhívom a város ügy a bel- mint külterületéről behívott és bevonult tartalékos katonák visszarohadt azon családtagjait, akik kellő vagyonnal, vagy kereséssel nem bírnak, hogy okmányaikkal együtt (esketési levél, gyermekök születési levele) az alább megnevezett helyen délelőtt 8-12-ig, délután 3-6-ig segély iránti igényeik elvnyesítése céljából folyó hó 15-ig bezerőlag összeírás végett jelentkezzenek és pedig:

- az I-ő kerületben lakók: Városház, fél-emelet, 11. ajtó;
- a II-ik kerületben lakók: Városház, fél-emelet, 11. ajtó;
- a III-ik kerületben lakók: Városház, földszint, 17. ajtó;
- a IV-ik kerületben lakók: Városház, fél-emelet, 12. ajtó;
- az V-ik kerületben lakók: Városház, fél-emelet, 14. ajtó;
- a VI-ik kerületben lakók: Városház, fél-emelet, 14. ajtó;
- a községekben lakók: Városház földszint 9. ajtó.

Debreczen, 1914. augusztus 2.

Kovács József,
polgármester.

Meghosszabbítják a moratóriumot.

Az ország lakosságának existenciális érdekeit nagyon közelről érinti az a kérdés, hogy mi lesz az egyelőre csak augusztus 14-ig életbeléptetett moratórium további sorsa.

Információnk szerint a moratóriumot meg fogják hosszabbítani. Ezt az értesítést ma hivatalos helyről is megerősítik. A Budapesti Tudósító ugyanis a következőket jelentette:

A nemzeti munkapárt helyiségében nagy számmal összegyűlt képviselők és kütagok a nagy világtörténelmi események mellett felhívták az országot, hogy a polgárság köréből megjegyzéseket hallanak a moratóriumról; azt mondják a polgárság körében, hogy a kormánynak a moratóriumra vonatkozó rendelkezése örömet kellett ugyan a legszélesebb körökben, de ugyanezekben a körökben azt is hangoztatják, hogy a tizenöt napos moratórium előreláthatóan nem lesz elegendő, úgy hogy szinte közóhajtás emlegetik a képviselők, hogy a moratóriumot meg kellene hosszabbítani.

Erre az illetékes tényezők megnyugtatták a képviselőket és azt ejtegették, hogy nagyon nyomós okok indították a kormányt arra, hogy egyelőre csak tizenöt napos moratóriumot rendeljen el avégből, hogy a legsürgősebb követelményeknek lehessen eleget tenni. A rövidnek látszó moratóriumról szóló rendeleten kívül a kormány, mint mindenki előtt ismeretes, sok más szintén rendkívül fontos intézkedéssel van elfoglalva. A kormány azonban megfontolás tárgyává teette már a moratórium meghosszabbítását és ma már mondhatni, hogy a moratóriumot egészen bizonyosan meg fogják hosszabbítani.

Az illetékes tényezők e nyilatkozata igen megnyugtatóan hatott a képviselőkre és előreláthatóan megnyugvással fogja eltölteni a polgárság legszélesebb rétegeit is.

Általános tudnivalók

Az ujoncok figyelmébe.

(Hivatalos értesítés.)

Az 1914. évben besorozott ujoncok és póttartalékosok közül azok, akik Alsófehér-, Beszterce-naszód-, Brassó-, Csik-, Fogaras-Háromszék-, Hunyad-, Kisküküllő-, Kolozs-, Maros-Torda-, Nagykovács-, Székely-, Szolnok-Doboka-, Torda Aranyos-, Udvarhely-Bács-Bodrog-, Krassó-Szörény, Temes- és Torontál vármegyék, — továbbá Baja, Szabadka, Ujvidék, Zombor, Pancsova, Temesvár, Versec, Kolozsvár és Marosvásárhely városok, valamint egész Horvát-Szlavonországek és Fiume és kerülete és kerülete területén illetőséggel bírnak, vagy ugyanezen területeken tartózkodnak, — továbbá Tióiban, Karinihiában, Krajnában, Istriában, Görög és Gradiska hercegségekben, Triest városban és környékén, Alsó-Sziléziában, Boszniaiban és Hercegovinában illetékes és itt tartózkodóknak a legrövidebb uton augusztus hó 9-ik napján tartózkodási helyük cs. és kir. kiegészítő kerületi parancsnoksághoz bevonulni tartoznak, — azok akik már tudják, hogy a honvédséghez tartoznak, tartózkodási helyük honvédkiegészítő parancsnoksághoz kötelesek bevonulni.

Népfelkelők figyelmébe.

(Hivatalos értesítés.)

Debreczen város tanácsa a honvédelmi miniszter 107,480. sz. rendelete alapján tudatja az összes érdekelttel, hogy a részleges mozgósítás alkalmával már szabadságot vagy elbocsátott népfelkelők közül most csak

azoknak kell bevonulniok és pedig közvellenül, kiknek ajánlati lapuk szerint a közöshadviseléshez vagy a honvédséghez kell bevonulniok.

HIREK.

— **Kirendelés.** Az igazságügyminiszter Sipos Ferenc hadunánási jegyzőt a hajdunánási járásbíróság mellett alkalmazott ügyész-ségi megbízottnak állandó helyettesévé rendelte ki.

— **Szünetel az adókirovés.** Az adókirovés bizottságok munkája éppen javátan folyt, amikor bekövetkezett a háborus állapot, amely a hivatalos munkákat kizökkentette rendes kerékvágasuktól. Az adókirovés bizottságok is félbeszakították működésüket.

— **A tábori posták megkezdtek működésüket.** A nagyváradi posta- és táviratigazgatóság a következő hirdetményt bocsátotta ki: „A hadrakelt seregnél a tábori posták működésüket folyó évi augusztus hó 4-én megkezdik. Tábori postákhoz közvetlenül küldeményeket összes posta (ávirat távbeszélő) hivatalok és postai ügyvékségek felvehetnek. A küldemények címzésére nézve a posta (ávirat távbeszélő) hivataloknál és postai ügyvékségeknek függőzetett hirdetmény kellő felvilágosítást nyújt. Nagyváradi, 1914. augusztus hó 4. Siket, m. kir. posta és távirat igazgató.” — Közöttük e hirdetményt a közönség érdekeinek megóvása céljából azért is, mert — amint hozsánk érkezett panaszokból értesültünk — a debreczeni postafőnökség nem respektálja a postai igazgatóság hirdetményét és egymásután parózza meg a szegény katonák tábori levelezéseit. Ma reggel rengeteg ilyen megporított levelet kézbesítettek a bevonulaknak. Annál is inkább csodálkozunk a debreczeni postahivatalnak ezen az eljárásán, mert a posta és táviratigazgatóság az összes lapoknak is megküldötte a közönség tájékozása végett a most közölt rendeletet, amelyről — sajnos — éppen a debreczeni postahivatal nem bír tudomással.

— **Hazahívott a haza!** Szegedről írják: G. Sándor szegedi honvédizden három év előtt megszökött az 5. honvédszázadától, kiment Párisba s azóta hit sem hallott róla senki. Most, hogy királyi amnisztia biztosítja a katonaszökevényeknek hazatérését, G. Sándor is hazajött és jelentkezett az ezrednél azzal, hogy háboruba akar menni.

— **Miért jöttet haza fiam?** — kérdezte a századosa.

— Hazahívott a haza, — kapitány u. l. felelte a fiu lelkesen.

— **Felhívás a város közönségéhez.** A m. kir. belügyminiszternek a mozgósítással kapcsolatos közegészségi intézkedések megtétele tárgyában hoztam intézett rendelete folytán felhívom a hatóságunk területén működő magánorvosok, képzett betegápolók és ápolónők, ugyszintén fertőtlenítő lafolyamot végzett egyéneket, hogy az esetben, ha akár lakóhelyükön, akár máshol megfelelő térítés ellenében szolgálatot hajlandók teljesíteni, — személyesen vagy levélben dr. Tüdös Kálmán, városi tiszti főorvosnál (Batthyány-utca 12. szám) jelentkezzenek. Debreczen, 1914. augusztus 4-én. — Polgármester.

— **Holnap kezdik a gyűjtést a behívottak családtagjai számára.** A következő sorok közlésére kerük fupunkt: A háboruba behívott katonák visszamaradt családtagjainak segélyezésére a akuit bizottság kéri azokat a hölgyeket és urakat, akik a gyűjtésre vállalkoztak, e hó 5-én, szerdán délelőtt fél 12 órakor jelenjenek meg a vármegyeház dísztermében. Ez alkalommal veszik át a gyűjtőleveket és kapják meg a további utasításokat. — Csütörtökön, e hó 6-án az egész városban megkezdik a humanizmus jegyében munkáját a segélybizottság. Amennyiben a nemeslelkű közönség természetbeni adományival akarja a behívott katonák családtagjait segíteni, kegyeskedjék ezt a vezetőségnek bejelenteni. A jászágok elszállításáról a vezetőség gondoskodik.

— **A póstacsomagforgalom korlátozása.** A kereskedelmi miniszter a mozgósítási parancs következtében a póstacsomagforgalmat, további intézkedésig általában felfüggesztette, kivételt csak a katonaság részéről és részére küldött csomagok képeznek, az egészségügyi szereket tartalmazó csomagok, a posta és távirati fizetési anyagok és az állami hatóságok által feladott portómentes csomagok. Ha egészségügyi vagy tábori szereket magánosok adnak fel, a postahivatal a csomag felnyitását is követelheti.

— **Elvágta a kezét.** A brunyák Imre debreczeni sütősegéd az éjjel kenyert vágott, az eles kés megcsuszott és Abrunyák kezén súlyos sebet ejtett, úgy, hogy a kórházba szállították.

— **Keresztül ment rajta a szekér.** Hadházi Csabor Hadusáncsint telenes tegnap leesett a szekérről s a kerekek keresztül mentek a balkezén, amely eltört. Ma délelőtt behozták a debreczeni kórházba.

— **A nagybeteg Putnik** Csernovicból jelentik: A „Cernowizer Allgemeine Zeitung“ hiteles bukaresti jelentés alapján írja: Putnik tábornok Magyarországból való elutazása után súlyosan megbetegedett. A tábornokot több gyengeségi roham lépte meg. Vercicrovaban Putnik meg is ott utazását és táviró útján bukaresti orvosokat rendelt magához. Román földre érkezésekor Negotin és Nis felé sifirozott táviratokat küldözgetett szőjje. Miután Putnik némileg magához tért, román és szerb tisztiek társaságában etkelt a Dunán és automobilon utazott Nisbe. Állapota eközben ismét rosszabbodott, most súlyos beteg, úgy, hogy aligha veheti át a háboru főparancsnokságát.

— **Községi polgári fiú- és leányiskola** Poprádon, a Magas-Tátra alján. Orvosilag ajánlott hely. A német nyelv könnyen elsajátítható. Megbízható családoknál olcsó ellátás kapható. Bővebb felvilágosítással szívesen szolgál Horn József, igazgató.

— **Odol-reklámbélyegek.** A bodenbachi „Odol“ szájvizéről egy sorozat reklámbélyeget adott ki. A bélyegek pompás, művészi színezett kivitelben a 25 legszebb képet ábrázolják. A fentnevezett gyár minden érdeklődőnek az Odol üvegen függő „Az üveg kinyitása“ feliratu papiros-zászlócska beküldése ellenében (legcélszerűbben levelezőlapra ragasztva) díjtalanul és portómentesen egy iv Odolbélyeget küld.

— **Egy sorozat művészies reklám bélyeget** adtak ki a „Bersonművek“ Budapest VII. amelyek mindenkinek ingyen megküldetnek egy 5 filléres levélbélyeg beküldése után.

Táviratok.

Egy milliárd francia pénz Oroszországnak.

Fővárosi tudósítónk jelenti: Megbízhatónak ismert forrásból a következő értesülést kaptuk, egy Oroszország részére tervezett aranyszállításról:

— Franciaország nyugati határáról Drezdán keresztül tegnap hármas csoportokban 15 turautomobil jött át Németországba. Az automobiloiban erősen elfátyolozott hölgyek ültek és a jelentés szerint pénzt vittek Franciaországból Oroszországnak. A pénzüsszeget, amelyet Oroszországnak hadi célokra küldöttek Franciaországból, ezer millióra teszik. A 5 automobilban megosztva volt elhelyezve az ezer milliónyi aranypénz.

— Ausztria-Magyarország határát Reichensteinnál lépték át és azt hiszik, hogy Magyarországot is érinteni fogják utjukban. Még tegnap az est folyamán táviratilag értesítették az összes csendőr őrsőket, a budapesti, a vidéki és a határrendőrségeket, hogy az automobiloikat tartóztassák fel.

Elzárták a Dardanellákat.

Konstantinápolyból jelentik: A kormány hivatalos közleménye szerint a semlegesség szigorú betartása érdekében jónak látták a Dardanellákat és a Boszporuszt idegen hajók részére elzárni.

Bulgária százezer embert mozgósított.

Galacból jelentik: Bulgáriában kél hét óta már százezer ember van mozgósítva. Közülök ötvenezen Dobrudzsza határán állanak.

Német-belga szakítás.

(Magyar Távirati Iroda.) Brüsszelből jelentik: A német kormány azzal a kérelemmel fordult a belga kormányhoz, engedjék meg, hogy a német csapatok átmenjenek belga területen. A német kormány megígérte, hogy Belgium integritását, va amint azoké a károkkért, amelyek Belgiumra hárulhatnak, kész mind a garantiat elvállalni. A belga kormány elutasította mind a javaslatot, valamint a javaslatokra vonatkozó német ultimátumot, mire a német követ elutazott Brüsszelből. A belga udvar és a kormánya hírszerint Anverszbe meel.

A francia követnek kiadták utlevelét.

Berlinből jelentik: Cambon francia nagykövetnek tegnap délután kézbesítették az utleveléket.

Német katonák francia területen.

Párisból jelentik: A németek két ponton átlépték a francia határt. Először Longwy mellett. Másodikán a déli órákban a német előőrsök ezeröttszáz méternyire voltak Longwytól. Longwy a luxenburg határon fekszik és három részből áll: a magaslaton levő városrész, a megerősített városrész és a völgy-

ben le ő városrész. Longwy közelében ágyulóvések hallatszanak.

A német hadsereg ezenkívül még Cirey-Sur-Vezouz közelében is átlépték a határt. harmincki enc kilométernyire Lunevilleől.

Az angol flotta elzárta a Calaisi csatornát.

Párisból jelentik: A Matin biztos forrásból értesül, hogy az angol hajóhad már elzárta a Calaisi csatornát.

Oroszok a román határon.

Az „Adverul“ jelenti Bukarestből: Az orosz kormány bukaresti követe, Poklevszki-Koziell útján értesítette a román kormányt, hogy Oroszország határait Románia felé elzárta és vasutait csak a román határig vezetheti — Ungheni felé, a Jassy mellett fekvő orosz határállomás mellett igen nagy orosz csapatokat összpontosítottak, ezenkívül Kisenevben husz katonai vonat vár rá, hogy orosz csapatokat szállítson a román határra. Skutariban, a beszarabiai román határ egyik csomópontján egy-néhány tüzéregimentet helyeztek el. A román határ mentén orosz területen óriási mennyiségű repülőhid építésére szolgáló anyagot fektettek le. Jassyban és környékén a lakosság igen izgatott, mert hírek terjedtek el, amelyek szerint orosz csapatok legközelebb megszállják a Moldvát.

Csarnok.

Vetélytársak.

Regény.

Irtá: **B. M. CROKER.** 119

Karslake végre meghuzta a gyöplöt.

— Lehetséges, hogy szó nélküli távozzék.

— Átjön meg egy percre Karslake kapitány, s hallgasson meg — hebegtem gyorsan.

— Ez, ez éppen a baj — mondtam akadózva, s könnyes szemmel tötekintettem hozzá. — Nem Le Marchant a nevem hanem Deane. Mindaddig nem tudtam erről, amíg ide nem jutottam, és . . . van valami borzasztó dolog . . .

E hallgattam.

— Mindent tudok — s erősen rámnézett — kegyed Deane Főlop leánya . . . Ne beszéljünk erről többet.

— Miért, tudja?

— Már nagyon régóta.

— Londonban tudtam meg.

Ő már régen meghalt, s ha majd az én feleségem lesz, akkor mindegy akárkinek is a leánya.

— Ezzel azt akarta mondani, hogy ez uem változtat a dolgon, s hogy mégis feleségül venne engemet? — kérdeztem.

— Hogyne, boldog volnék.

— De meggondolta-e, mit szólnak majd ehhez roknnai?

— Véleményük nem hathat rám semmi tekintetben sem. Független vagyok. Soh sem tudják meg titkát, kivéve anyámat. — Neki majd megmondom.

— És tisztársai?

— Nem sejjik, hogy kegyednek más a neve, mint Le Marchant, egyébként az ő bejegyzésük lényegtelen.

— Nem is értem, miért akar feleségül venni.

— Mert szeretem . . . ez a legjobb ok.

(Folytatjuk.)

A szerkesztésért felelős: **A LAPKIADÓ.**

NYILT-TER
Serravalló

Vasas Rina-bor.

Kitüntetve 1906. évi bécsi Hygienikus kiállításán.

Az állami díjjal, oklevéllel és aranyéremmel. Erősítő-szer gyengélkedők lábadozók és vérszegény betegeknek. Étvágygerjesztő idegerősítő és vérjavító szer.

8000-nél több orvosi ajánlat. Kiváló íz.

J. SERRAVALLÓ cs. kir. udvari szállító Trieszt-Barkola.

Kapható a gyógyszertárakban 1/2 L. üvegekben 2:60 Korona 1 L. üvegekben 4:80 K.

Legjobb tisztító ital

MATTONI-FÉLE
GISSHÜBLER
természetes égetményes
SAVANYUVIZ

A dobogó szeszes itestiszta, szén-sava gyöngyöző, könnyen emészthető, az egész szervezetet feltírtítt

Dr. Málnai Mihályné

felsőbb leány-an- és nevelő-intézete Budapest, VI., Bajza-u. 20. saját házában

Andrássy-uti villanegyed. 20-ik iskolai év.

- I. Nyilvános elemi leány- és fiúiskola.
- II. Felsőbb leányiskola, általános és kereskedelmi irányú továbbképző tantolyam, előkészítés leánygimnáziumi vizsgálatra.
- III. Internátus bennlakó és félig bennlakó tanulók számára. — Beiratások a jövő tanév e. Bővebb felvilágosítást nyújt és prospektust küld az igazgatóság.

Szálloda és Pensio átvétel Abbáziában.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására adni, hogy az Abbáziában lévő

'Slatina'

szállodát és pensiót f. é. július 22-én átvettük.

Minden igyekezetünk odairányul, hogy elegáns és kényelmes szobák, valamint a legjobb francia és magyar konyha mérsékelt polgári árak mellett való felszolgálásával vendégeink teljes meglegedését kiérdemeljük. 0000 Szamos látogatást kér

Hafner Károly

a „Hofbräu Lokay“ volt főpincére

Kogler József

a „Hofbräu Lokay“ volt konyhafőnöke

Makulatur papiros olcsón kapható a kiadóhivatalban:

Darabos-utca 7. sz.

PALACE SZÁLLODA BUDAPEST, VIII., RÁKÓCZI-UT 43. SZ.

ELSŐRANGU SZÁLLODA, A FŐ- ÉS SZEKVÁROS KÖZPONTJÁBAN.

A legmodernebb berendezéssel, hideg és meleg víz minden szobában. — Fényes hall. — Lakosztályok, fürdőszobával. — 150 szoba, 5 koronától kezdődőleg. — Elsőrendű éttermek és kávéház esténként magas színvonalu hangverseny.

Parcellázás

Szilágyvármegyében (Bihar megye szélén, margitta-szilágy-somlyói vasutvonal mentén) Kémer nagyközség határában fekvő br. Bánffy-féle „Aranyospuszta“ mintegy

3000 holdnyi elsőrendű szántó és kaszáló felparcellázás alá kerül

kisebb nagyobb darabokban. Érdeklődők forduljanak: **B. Biró Balázshoz, Kémer, (Szilágy megye.)**

Háromszobás

utcai lakás kiadó.

Augusztus hó 1-re.

Darabos-utca 7. sz.

MOLL-FÉLE SEIDLITZ-POR

Csak akkor valódiak, ha mindegyik doboz Moll A. védjegyét és aláírását tünteti fel.

A Moll A.-féle SEIDLITZ-POROK tartós gyógyhatása a legmagasabb GYOMOR- és ALTEST-BÁNTALMAK, gyomorhev, rögzött SZEKREKÉDES, májbántalom, VERTOLULÁS, aranyer és a legkülönbözőbb NŐI BETEGSÉGEK ellen, e jeles házi szernek évtizedek óta mindig nagyobb elterjedést szerzett.

Ára egy lepecsételt doboznak 2 korona Hamisítások törvényileg fenyegetnek.

MOLL-FÉLE SOS-BORSZESZ

Csak akkor valódi,

ha mindegyik üveg Moll A. védjegyét tünteti fel és a Moll-féle SOS-BORSZESZ nevezésen, mint a hajdalmi csillámpító bedörzsölés szer keszvény, csúsz és a megilletés egy db következményei legismertebb népszerű.



Egy ónozott eredeti üveg ára 2 korona.

Moll-féle gyermek-szappan.

Legismertebb, egészen új módszer szerint készített gyermek- és női szappan, a bőr gyökeres gondozásért és ápolásáért úgy gyermekek, mint felnőttek számára. Egy darab ára 40 fill. Ot darabé 1 kor. 80 fill. Minden darab gyermek-szappan Moll A.-féle védjeggyel van ellátva.

Fő-szétküldés:

MOLL A. gyógyszerész,

25. és kir. udv. száll. által Bécs, I. Tuchlauben 9 Vcc1 megrendelések naponta posta-utánvét mellett teljesítenek. A taktárakban tesék határozottan Moll A. aláírásával és védjeggyel ellátott készítményeket kérni

Bérbeadó birtok.

Biharmegye Hosszupályi község határában fekvő „Szabó-tisztája“ nevű birtok, mely áll:

Szántóföld	399 ¹⁵⁶⁸
Rét és legelő	411 ⁷⁵
Adómentes	400 ²²

Ös-zesem: 408^{1164/1600}

kat. hold a megfelelő épületekkel együtt **1915 április hó 1-től kezdve** bérbe adatik A birtokot keresztül szeli a Debreczen-H. Pályi kövezett ut s ezen Debreczen kocsin 1 óra járás. A birtokon 32 kat. dohánytermelés van. Bővebb felvilágosítás **Tetétleni uradalom Intézőségénél Tetétlen** (Hajdu megye) szerezhető.

CSASZARFÜRDŐ BUDAPESTEN.

Nyári és téli gyógyhely, a magyar irlgalmas-rend tulajdona. Elsőrangu kenes hévvízű gyógyfűtő; modern berendezésű gőzfürdő, kényelmes iszapfürdők, iszapborogatások, uszodák, kádfürdők és urak részére. Török-, kő- és márványtündök; hőleg-, szén-savas- és villamos vízfürdők. — A fürdők kitűnő ered. ményre használnak főleg csusz-bántalmaknál és idegbajok ellen. — Ivó-kúra a légzőszervek hurutos esetében s altesti pangásoknál 200 kényelmes lakószoba. Szolid kezeléjntányos árak. — Gyógy- és zened. nincsen. Prospektust ingyen és bérmentve küld.

az igazgatóság

HOTEL DEÁK FERENCZ ELSORANGU CSENDES, SZÁLLO.

Budapes, Aggteleki-utca 7. 5 perc a keleti pályaudvartól. Gőzfűtés és minden kényelemmel berendezve. 80 szoba és kávéház áll a t. közönség rendelkezésére. 1 személyes szobák 3 koronától. 2 személyes szobák 5 kor. 20 fill. Tulajdonos PALLAI MIKSA.

Nyomatott Horovitz Zsigmond könyvnyomdájában Debreczen Darabos-utca 7.